

محضر موجز للجلسة الثامنة والخمسين

(بلجيكا)

السيد تيرلينك

الرئيس:

رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية: السيد مسيلي

المحتويات

البند ١١٦ من جدول الأعمال: تمويل قوات الأمم المتحدة لحفظ السلم في الشرق الأوسط (تابع)

(أ) قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك (تابع)

(ب) قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان (تابع)

البند ١١٨ من جدول الأعمال: تمويل الأنشطة الناشئة عن قرار مجلس الأمن ٦٨٧ (١٩٩١) (تابع)

(أ) بعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت (تابع)

البند ١٢٥ من جدول الأعمال: تمويل قوة الأمم المتحدة لحفظ السلم في قبرص (تابع)

البند ١٢٦ من جدول الأعمال: تمويل بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جورجيا (تابع)

البند ١٢٩ من جدول الأعمال: تمويل بعثة مراقبي الأمم المتحدة في ليبيريا (تابع)

البند ١٣١ من جدول الأعمال: تمويل فريق الأمم المتحدة للاتصال العسكري في كمبوديا (تابع)

../..

Distr.GENERAL
A/C.5/49/SR.58
3 July 1995
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

هذا المحضر قابل للتصويب . ويجب إدراج التصويبات في نسخة من المحضر وإرسالها مذيلة بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني في غضون أسبوع واحد من تاريخ نشره إلى :
Chief of the Official Records Editing Section, room DC2-794, 2
United Nations Plaza
وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في ملزمة مستقلة لكل لجنة من اللجان على حدة .

افتتحت الجلسة في الساعة ١٠/٢٥

البند ١١٦ من جدول الأعمال: تمويل قوات الأمم المتحدة لحفظ السلم في الشرق الأوسط (تابع)
(L.51/A/C.5/49 و L.52)

(أ) قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك (تابع)

مشروع المقرر A/C.5/49/L.51

١ - السيدة بنيا (المكسيك)، نائبة الرئيس، قدمت تقريرها عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع المقرر A/C.5/49/L.51، فقالت إنه تقرر أن يخصم نصيب كل من الدول الأعضاء في الرصيد غير الملتزم به عن الفترة من ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ لغاية ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤ الذي يبلغ اجماليه ٠٠٠ ٨٠٥ دولار (صافيه ٠٠٠ ٨٩١ دولار) من الحصة التي تتقرر على كل منها فيما يتعلق بأي فترة (فترات مقبلة لولاية القوات قد يوافق عليها مجلس الأمن. وأوصت بأن يعتمد مشروع المقرر دون تصويت.

٢ - اعتمد مشروع المقرر A/C.5/49/L.51.

(ب) قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان (تابع)

مشروع المقرر A/C.5/49/L.52

٣ - السيدة بنيا (المكسيك)، نائبة الرئيس، قدمت تقريرها عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع المقرر A/C.5/49/L.52، فقالت إنه تقرر أن يخصم نصيب كل من الدول الأعضاء في الرصيد غير الملتزم به عن الفترة من ١ شباط/فبراير ١٩٩٤ لغاية ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ الذي يبلغ اجماليه ٠٠٠ ٧٥٥ دولار (صافيه ٠٠٠ ١٦ دولار) من الحصة التي تتقرر على كل منها، فيما يتعلق بأي فترة (فترات مقبلة لولاية القوة قد يوافق عليها مجلس الأمن. وأوصت بأن يعتمد مشروع المقرر دون تصويت.

٤ - اعتمد مشروع المقرر A/C.5/49/L.52.

٥ - السيد باريماني (جمهورية إيران الإسلامية): قال إن موقف بلده إزاء مشروعين المقررين A/C.5/49/L.51 و A/C.5/49/L.52 لم يتغير.

البند ١١٨ من جدول الأعمال: تمويل الأنشطة الناشئة عن قرار مجلس الأمن ٦٨٧ (١٩٩١) (تابع) (A/C.5/49/L.53)

(أ) بعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت (تابع)

مشروع القرار A/C.5/49/L.53

٦ - السيدة بنيا (المكسيك)، نائبة الرئيس، قدمت تقريرها عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع القرار A/C.5/49/L.53، فقالت إنه بعد الإحاطة علما بحالة المساهمات المقدمة لبعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت في ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٥، تقرر أن يخصص للحساب المشار إليه في قرار الجمعية العامة ٢٦٠/٤٥ مبلغ اجماليه ٨٠٠ ٧٤٨ ١١ دولار (صافيه ٦٠٠ ٦٢٥ ١٠ دولار) أذنت به الجمعية العامة في الفقرة ١٧ من قرارها ٢٤٢/٤٨.

٧ - وأضافت أنه تقرر أيضا، كترتيب خاص، تقسيم المبلغ الذي اجماليه ٩٠٠ ٣٤٦ ٦ دولار (صافيه ٨٠٠ ٩٨١ ٤ دولار) للفترة من ١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤ الى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٥، فيما بين الدول الأعضاء، مع الأخذ في الحسبان المبلغ الذي اجماليه ٦٠٠ ١٣٣ ٩ دولار (صافيه ٩٠٠ ٧٧٧ ٨ دولار) الذي سبق تقسيمه بين الدول الأعضاء. وأذن للأمين العام بالدخول في التزامات بمبلغ اجماليه ٩٠٠ ٨١١ ١ دولار (صافيه ١٠٠ ٥٩٤ ١ دولار) شهريا، يعادل ثلث تكلفة الإبقاء على بعثة المراقبة. وينبغي تقسيم هذه الأموال وفقا للمخطط المبين في مشروع القرار، بالإضافة الى نسبة الثلثين البالغة ١٠٠ ١٨٨ ٣ دولار شهريا التي ستغطيها تبرعات مقدمة من حكومة الكويت للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٥ الى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٦، رهنا بالاستعراض الذي سيجريه مجلس الأمن. وأوصت أن يعتمد مشروع القرار دون تصويت.

٨ - اعتمد مشروع القرار A/C.5/49/L.53.

البند ١٢٥ من جدول الأعمال: تمويل قوة الأمم المتحدة لحفظ السلم في قبرص (تابع) (A/C.5/49/L.55)

مشروع المقرر A/C.5/49/L.55

٩ - السيد همرشولد (السويد): قدم تقريره عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع المقرر A/C.5/49/L.55، فقال إنه تم تأييد وإقرار الملاحظات والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية. وذكر أنه بالرغم من حذف بضعة فقرات كان يجري إدراجها عادة في مثل هذه النصوص، فإن هذا الحذف لا يمنع من اجراء مناقشات بشأن هذه المسألة في المستقبل. وأوصى باعتماد مشروع المقرر دون تصويت.

١٠ - اعتمد مشروع المقرر A/C.5/49/L.55.

البند ١٢٦ من جدول الأعمال: تمويل بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جورجيا (تابع) (A/C.5/49/L.54)

مشروع القرار A/C.5/49/L.54

١١ - السيدة ايمرسون (البرتغال)، قدمت تقريرها عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع القرار A/C.5/49/L.54، فقالت إنه بعد الإحاطة علماً بحالة المساهمات في بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جورجيا حتى ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٥، تقرر أن يخصص للحساب الخاص مبلغ اجماليه ١٣٦ ٨٨٠ ٦ دولارا (صافيه ١٣٦ ٤٦٨ ٦ دولارا) للفترة من ١٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ الى ١٥ أيار/مايو ١٩٩٥، وهو الحساب المأذون به والمقسم وفق أحكام قرار الجمعية العامة ٢٣١/٤٩؛ وأن يخصص مبلغ اجماليه ٧١٨ ٩٤٨ ١١ دولارا (صافيه ٥٦٨ ٢٢٠ ١١ دولارا) للإبقاء على بعثة المراقبين في الفترة من ١٦ أيار/مايو ١٩٩٥ الى ١٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦؛ ويشتمل الرقم الأخير على مبلغ اجماليه ٠٦٨ ٤٤٠ ٣ دولارا (صافيه ٠٦٨ ٢٣٤ ٣ دولارا) أذن به وقسم وفقا لأحكام قرار الجمعية العامة ٢٣١/٤٩.

١٢ - وأضاف أنه تقرر كذلك، كترتيب خاص ومع الأخذ في الاعتبار مبلغ اجماليه ٠٦٨ ٤٤٠ ٣ دولارا (صافيه ٠٦٨ ٢٣٤ ٣ دولارا) الذي سبق تقسيمه وفقا لقرار الجمعية العامة ٢٣١/٤٩، تقسيم مبلغ اضافي اجماليه ٦٥٠ ٥٠٨ ٨ دولارا (صافيه ٥٠٠ ٩٨٦ ٧ دولارا) للفترة من ١٦ أيار/مايو ١٩٩٥ الى ١٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦. وسيخصص نصيب كل من الدول الأعضاء في الرصيد غير الملتمزم به الذي اجماليه ١٨٦ ٧١٤ ٣ دولارا (صافيه ٢٩٨ ٦١٢ ٣ دولارا) عن الفترة من ٧ آب/أغسطس ١٩٩٣ الى ١٣ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ من الحصة التي تتقرر على كل منها. وتقرر كذلك أن يؤذن للأمين العام بالدخول في التزامات لفترة ٥,٧ أشهر، بمعدل شهري لا يتجاوز اجماليه ٥٠٠ ٣٣٤ ١ دولار (صافيه ٠٠٠ ٢٤٦ ١ دولار) فيما يتعلق بالفترة ما بعد ١٢ كانون الثاني/يناير ١٩٩٦. وأوصت بأن يعتمد مشروع القرار دون تصويت.

١٣ - اعتمد مشروع القرار A/C.5/49/L.54

البند ١٢٩ من جدول الأعمال: تمويل بعثة مراقبي الأمم المتحدة في ليبيريا (تابع) (A/C.5/49/L.57)

مشروع القرار A/C.5/49/L.57

١٤ - السيد كيللي (أيرلندا)، قدم تقريره عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع القرار A/C.5/49/L.57، فقال إنه ينبغي أن تحذف الكلمات الواردة بين قوسيتين معقوفتين في الفقرة ٤ من منطوق القرار. وأضاف أنه تقرر، فيما يتعلق بالفترة من ١ تموز/يوليه الى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، أن يخصص للحساب الخاص مبلغ اجماليه ٣٠٠ ٥٢٧ ٨ دولار (صافيه ٣٠٠ ٩٤٣ ٧ دولارا) لمواصلة بعثة المراقبين وأن تقسم هذه المبالغ فيما بين الدول الأعضاء بمعدل شهري اجماليه ٢٠٠ ٤٢١ ١ دولار (صافيه ٩٠٠ ٣٢٣ ١ دولارا) وفقا للمخطط المبين في قرار الجمعية العامة ٢٣٢/٤٩، مع مراعاة جدول الأنصبة المقررة للسنوات ١٩٩٥ و ١٩٩٦ و ١٩٩٧، رهنا باتخاذ مجلس الأمن قرارا بتمديد ولاية بعثة المراقبين. ونظرا لأن ولاية بعثة المراقبين مرنة جدا، فسيتعين إعداد تقديرات منقحة للفترة ما بعد ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥. وأوصى أن يعتمد مشروع القرار دون تصويت.

١٥ - اعتمد مشروع القرار A/C.5/49/L.57

البند ١٣١ من جدول الأعمال: تمويل فريق الأمم المتحدة للاتصال العسكري في كمبوديا (تابع)
(A/C.5/49/L.58)

مشروع المقرر A/C.5/49/L.58

١٦ - السيد باريماني (جمهورية إيران الإسلامية) نائب الرئيس، قدم تقريره عن المشاورات غير الرسمية بشأن مشروع المقرر A/C.5/49/L.58، فقال إنه تقرر أن تقسم فيما بين الدول الأعضاء وتفيد لحسابها، في أقرب وقت ممكن، وفقا للنظام المالي للأمم المتحدة، المبالغ الناشئة عن الرصيد غير الملتزم به البالغ اجماليه ٩٠٠ ٢٩٣ دولار (صافيه ٨٠٠ ٢٨١ دولار) للفترة من ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣ الى ١٥ أيار/مايو ١٩٩٤ والفائدة المتراكمة والإيرادات المتنوعة البالغة ٥٠٦ ٨١ دولارات في الحساب الخاص لفريق الأمم المتحدة للاتصال العسكري في كمبوديا. وأوصى بأن يعتمد مشروع المقرر دون تصويت.

١٧ - اعتمد مشروع المقرر A/C.5/49/L.58

رفعت الجلسة الساعة ١١/٠٠